



ST. MARK'S PARISH

PARROQUIA SAN MARCOS EVANGELISTA
HYATTSVILLE

7501 Adelphi Road, Hyattsville MD 20783

PH/T: (301)422-8300 Fax: (301)422-2313



STAFF/PERSONAL

Rev. Roberto Cortés-Campos
PASTOR/PÁRROCO

Fr. Rigoberto Erazo
IN RESIDENCE/EN RESIDENCIA

Rev. Mr. Curtis Turner
Rev. Mr. José Renato Molina
DEACONS/DIÁCONOS

Genara Romero
RELIGIOUS EDUCATION/EDUCACIÓN RELIGIOSA
(301) 422-7822

MONDAYS, WEDNESDAY, THURSDAY /
FRIDAYS/LUNES, MIÉRCOLES, JUEVES Y
VIERNES
10:00AM-7:00PM

Rev. Mr. Curtis Turner
ADULT FAITH FORMATION (ENGLISH)

Wendy Bonilla
MUSIC MINISTRY/MINISTERIO DE MÚSICA

St. Francis Intl School: Pre-K2-8tn
www.StFrancisinternational.org

WELCOME • BIENVENIDO • BIENVENUE • MALIGAYANG • PAGDATING • স্বাগতম

WELCOME

New Parishioners!

We are glad to have you join us and invite you to get involved in some of the parish groups and ministries. Please complete a parish registration form, which helps us to communicate with and serve you better. Registration forms are available from the ushers or at the rectory office.

¡BIENVENIDOS

Nuevos Feligreses!

Nos alegra que formen parte de la parroquia y les invitamos a involucrarse con algunos de nuestros grupos y ministerios. Favor completar un formulario de inscripción, que nos ayuda a comunicarnos y servirle. Los formularios están disponibles en los acomodadores y en la oficina parroquial.

OUR MISSION

St. Mark the Evangelist is a culturally diverse community acknowledging the unique gifts and abilities of each person through which we build the Body of Christ.

NUESTRA MISIÓN

La Iglesia de San Marcos Evangelista es una comunidad culturalmente diversa que reconoce los dones extraordinarios y las habilidades de cada persona a través de las cuales edificamos el Cuerpo de Cristo.

OFFICE HOURS/ HORARIO DE OFICINA:

Monday through Friday
Lunes a Viernes
10:00AM-7:00PM
Karla Susana Umaña

SCHEDULE OF SERVICE/ HORARIO DE SERVICIOS

Mass Schedule English
Saturday Vigil: 4:30PM
Sunday: 8:00 & 10:00AM
Daily: Monday&Sat: 8AM
Tuesday-Friday: 8AM & 12PM

Adoration of the Blessed Sacrament

Daily: 7AM-10PM in the
Adoration Chapel
Sacrament of Reconciliation
(Confessions)
Saturday 3:15PM-4:15PM

Horario de Misas en Español

Lunes-Viernes 1PM (Librería de la Escuela)
Sábado: 7PM, Domingo: 12PM y 7PM

Adoración del Smo. Sacramento

Todos los días de 7AM-10PM en la Capilla de
Adoración al Santísimo
Confesiones
Sábado 6PM-6:45PM

www.StMarkHyattsville.org
rectory@stmarkhyattsville.org



 Saintmarkevangelist



 Saintmarkevangelist

THE WORD BECAME FLESH

In a scene called Christ in the House of His Parents, the 19th-century English painter John Everett Millais depicted Jesus as a boy of about eight or ten, helping in Joseph’s carpentry workshop. In an accident, Jesus had gashed his finger so badly that his blood streamed down, while his mother tended to the wound. Though it’s an imaginary incident, it portrays well what John means in his Gospel that the Word truly became flesh.

eral occasions he took Peter, James and John into his special confidence. When exhausted he could fall asleep, even in the stern of a boat being tossed by the wind and waves. He felt intense fear just before his passion, and openly admitted to his followers how troubled he felt in his soul. In his agony he prayed “Father let his cup pass me by.” When the Word became flesh, he joined us on so many levels.

The Fourth Gospel opens with a sublime statement about the origins of Jesus: “In the beginning was the Word, the Word was with God.” It goes on to affirm that the Word became flesh for us. By becoming one of ourselves we might expect the Incarnate Word of God to share the same emotions as ourselves, and indeed he did. In the stories that follow, we read how Jesus showed his love to various people, to Martha, Mary and Lazarus, to his disciple John and to the rich young man who wanted to follow him. Equally, he shared our experience of distress. He could shed tears at times of loss and crisis, such as when his friend Lazarus died and before he publicly entered Jerusalem, knowing that the city would reject and execute him. The Gospels also tell how Jesus enjoyed social occasions and was a guest at so many dinners that his critics called him a glutton and a drunkard. He felt a strong empathy for people who suffered, and when they were hungry he provided the food that they needed. Like all of us, he needed companionship with others, so on sev-

He dwelt among us, fully, passionately. He didn’t just come to live a quiet life. He “pitched his tent among us” and shared the full range of our human experience, in order to draw us near to God. He was so much in touch with outsiders that his critics called him a friend of tax-collectors and sinners. To show his compassion for lepers, he physically touched them, laid hands on them, even at the risk of becoming ritually impure. Because he was a man of the people he spent most of his time among those who needed him most, and they were welcome in his company.

This Word became flesh to make the Eternal Father known to all of us. He came to let us know the Father. Indeed, he is God’s personal message to us. How can we know the Father? Through Jesus who is “the way, the truth and the life.” He is our surest way to the Father. To know the invisible God, we must link up with Jesus, think of him often, and identify with him as children of God.

Pope Francis says: “Jesus Is Born For All And Gives All The Love Of God.”



Face Masks Requirements

You are required to wear face masks for the entirety of Mass.



NO MASK, NO MASS



Weekday Masses

will be offered at 8 AM and 12 PM.

Weekend Mass Schedule

Saturday at 4:30 PM in English and 7 PM in Spanish

Sunday at 8 AM and 10 AM in English and 12 PM / 2 PM and 7 PM in Spanish



ENVELOPES FOR DONATION

If you have been receiving envelopes and this month you did not it, please contact the parish office at 301-422-8300. Thank You!

Counting Our Blessings:

Offertory
December 27, 2021
\$7,922.00

LA MANIFESTACION DE DIOS EN CARNE Y FIGURA HUMANA

Epifanía es la escenificación del solemne prólogo de S. Juan en su evangelio. La Palabra que estaba junto a Dios y era Dios se manifestó — eso significa Epifanía— a los suyos. Descendió y asumió lo humano “y acampó entre los hombres” (Ju 1,14). Y “a cuantos lo recibieron —como es el caso de aquellos magos— les dio el poder de ser hijos de Dios” (Ju 1,12). La Epifanía celebra que tenemos una nueva familia: “la de quienes han nacido de Dios” (Ju 1,13). Y ese Dios, a quien nadie había visto jamás, se dio a conocer (se ‘epifanizó’) a todos los que vagamos por el mundo tras las estrellas de cada momento, cual magos errantes. Se nos ha señalado cuál es la estrella en que tenemos que fijarnos y se nos ha incitado a seguirla, como a los magos.

Epifanía es, pues, fiesta de la luz. Las fiestas del 25 diciembre y 6 enero son fiestas de la luz. La luz nace en el solsticio de invierno. De ahí se pasa a la luz de Cristo, que es el sol que alumbra nuestras vidas. Ya Isaías anunciaba la salvación de Dios bajo la imagen de la luz: “Ilega la luz, la gloria del Señor amanece sobre tí”; “sobre tí amanecerá el Señor, su gloria aparecerá sobre tí” (1ª lectura). Y los pueblos “caminarán a tu luz”.

Nuestra actitud de acogida del misterio de Navidad debe ser una apertura a la luz. Es el misterio de la iluminación. En la bendición final de la eucaristía se nos recuerda: “Dios os llamó de las tinieblas a su luz admirable y que podamos encontrarnos al final de la vida con Cristo luz de luz”.

La perícopa del evangelio de hoy tiene una finalidad global: Jesús es el Mesías, Ungido de Dios, rechazado por los judíos y aceptado pro los paganos. El reino de Dios está abierto a todos los pueblos. Por tanto, el relato de los Magos es el relato de los gentiles que aceptan la fe en el Mesías Jesús y lo adoran como tal, mientras que Herodes, representante de pueblo judío, quiere matarlo y deshacerse de él.

La luz de la estrella que conduce los magos hasta Jesús en el evangelio de Mateo es una indicación de la luz traída al mundo por el Dios encarnado. Se presenta a Jesús con la referencia a los salvadores del pueblo de Dios. Cristo sería el nuevo Moisés que recapitula toda la historia. La estrella de los magos es una referencia a la estrella de Jacob profetizada por Balaam (Núm 24,17).

Por tanto, se enseña: la mesianidad y divinidad de Jesús, en quien se cumplen las profecías del AT, y el mundo entero es solidario del único Mesías. La existencia de la humanidad integrará en adelante la existencia de un Mesías entre esos humanos de los que forma parte. La humanidad entera está llamada a tomar conciencia de ser hija adoptiva de Dios en Jesús. Esa misma humanidad está llamada a una nueva e inédita referencia con Dios que nunca había podido barruntar. Pero también a una nueva responsabilidad si rechaza esa oferta. Una estrella que ilumina a todas las naciones y las conduce a Jesús. Dios quiere la salvación de todos.

Mascaras

serán requeridas para todas las misas sin excepción.



**NO MASCARA,
NO MISA**



Misas Diaria

misas de las 8am y 12am en Ingles y 1 PM en español.

Horarios del fin de Semana

el horario de la misa dominical será el siguiente:

Sábados a las 4:30 PM en inglés y 7 PM en español.

Domingos: 8 AM y 10 AM en Ingles

12 PM / 7 PM en Español



SOBRE DE DONACION

Si usted estaba recibiendo sobres de donación y este mes no los recibió, favor repórtese a la oficina parroquial o llamar al 301-422-8300. Allí le entregarán sobres provisionales. Gracias.

Contando las bendiciones:

Ofertorio
27 de Diciembre 2021
\$7,922.00

El Papa Francisco dice: “Jesús Nace Para Todos Y Da A Todos El Amor De Dios.”



40 DAYS FOR LIFE

Please pray with 40 Days For Life at the Metropolitan Family Planning Clinic for a couple that is 7 weeks pregnant. One of our Sidewalk Counselors offered help to this couple and we remain prayerfully hopeful that our prayers have changed their hearts. Please prayerfully consider coming to the sidewalk at 5915 Greenbelt Rd, College Park anytime but especially Tuesdays 12-4, Wednesdays 1-4, Fridays 9-1 and Saturdays 9-1 when the clinic is opened. Come with a friend or family member just for an hour or two. You can sign up for the day and time you would like at <http://www.40daysforlife.com/en/collegepark> or just come and pray. God Bless You.: 301-802-6402.

BAPTISM

For infant children are held monthly in our parish. The classes for parents and godparents are typically held during the second week of each month. To register for a baptism you must provide the required documents. For more information, please contact the parish office No appointment is necessary.



BILINGUAL VOLUNTEERS NEEDED FOR THE FOOD PANTRY

Bilingual volunteers are needed for our food pantry to greet and register families in need. Hours are 8:30 am to 12 Noon on Tuesday in the Albert Room. Please contact the parish office at 301-422-8300 for details.



FOOD PANTRY NEEDS YOUR HELP

The Food Panty needs and appreciates your support. Please consider making a gift to this ministry today. We need YOUR help to feed disadvantaged families in our community. Any questions, please contact the rectory at 301-422-8300. Donations may be dropped off at the office or the church. Thank you! God Bless you!

COMMUNITY

RELIGIOUS EDUCATION NEWS

All children and YOUTH! If you are interested in becoming a Lector between the ages of 10 and 17 years of age, please contact 301-502-5096 or 240-610-3336

BULLETIN DEADLINE

All bulletin announcements (even regularly recurring ones) should be submitted in writing or email no later than Friday of the week before (9 days before) the publication date. Please make any submissions to the rectory office via email to rectory@stmarkhyattsville.org. If you have any questions, please contact the parish office at 301-422-8300.



SOME SUNDAY

The third Sunday of every month is St. Mark's weekend to cook for SOME. Please drop off donations of UNCOOKED OR FROZEN BOXED chicken, UNCOOKED rice, and/or individually packaged snacks to the black SUV outside the Msgr. Albert Room by 9:45 am. We appreciate your donations. Contact Shanna Stringfield with any questions: 301-802-6402.



MASS INTENTIONS

Please call the Parish Office at 301-422-8300 as soon as you can, no later than Thursday for Mass Intentions. These requests can not be done few minutes before the Mass starts.



THE ADORATION CHAPEL

Our Chapel remains open from 7:00 am to 10:00 pm, every day of the week. All are welcome to adore. Please come visit!

BULLETIN DEADLINE

All bulletin announcements (even regularly recurring ones) should be submitted in writing or email no later than Friday of the week before (9 days before) the publication date. Please make any submissions to the rectory office via email to rectory@stmarkhyattsville.org. If you have any questions, please contact the parish office at 301-422-8300.





NECESITAMOS VOLUNTARIOS BILINGÜES PARA LA DESPENSA DE ALIMENTOS

Se necesitan voluntarios bilingües para que nos ayuden en nuestra despensa de alimentos a saludar y registrar a familias. Las horas son de 8:30 am a 12 del mediodía todos los martes en el Albert Room. Por favor de llamar a la oficina parroquial al 301-422-8300 para más detalles.



NECESITAMOS SU AYUDA PARA EL BANCO DE COMIDA

Necesitamos su ayuda para el banco de comida. Nuestra alacena de comida de los pobres siempre necesita su ayuda. Donaciones financieras también ayudarían mucho. Gracias por su generosidad. Pueden escribir un cheque y destinarlo al banco de comida. Pare mas información, pueden llamar a la oficina parroquial. Que Dios los bendiga por su generosidad.

COMUNIÓN A LOS ENFERMOS Y CONFINADOS

Contamos con un grupo de feligreses formados y aprobados para llevar la comunión a los enfermos de una manera regular. Si usted o un ser querido está confinado a su hogar y no puede asistir a misa y desea recibir la comunión, favor llame a la Oficina Parroquial al 301-422-8300.

Discover SFIS

Saint Francis International School

Educación Católica: la escuela St. Francis International (de edad preescolar hasta 8vo. Grado) está inscribiendo para el año escolar 2021-2022. SFIS está ubicada en la parroquia San Camilo en Silver Spring. SFIS. es una escuela regional que sirve a la parroquia de San Marcos Evangelista, y nuestros estudiantes se benefician de muchas formas de apoyo para ayudarlos a prosperar en un ambiente familiar. Los graduados de 8vo grado de SFIS reciben ofertas de admisión en las mejores escuelas secundarias locales. Los feligreses de San Marcos reciben un descuento de \$1,000 debido al apoyo financiero de San Marcos, de SFIS y nuestra asociación. Comuníquese con SFIS para obtener más información al 301-434-2344 o visite nuestra página web en www.sfismd.org



BAUTISMO

Para niños menores de 6 años se llevan acabo bautismo varias veces al mes en nuestra parroquia. Las charlas para los padres y padrinos regularmente se llevan acabo durante la primera semana de cada mes. Para inscribirse, traiga la partida de nacimiento del niño a la oficina parroquial. No es necesario hace una cita.

COMUNIDAD

NOTICIAS DE LA CATEQUESIS

Niños y JOVENES. Si esta interesado en convertirse en lector entre las edades 10-17 años de edad por favor llamar al 301-502-5096 o al 240-610-3336

BAUTISMO

Para niños menores de 6 años se llevan acabo bautismo varias veces al mes en nuestra parroquia. Las charlas para los padres y padrinos regularmente se llevan acabo durante la primera semana de cada mes. Para inscribirse, traiga la partida de nacimiento del niño a la oficina parroquial.



CAPILLA DE DORACIÓN EUCARÍSTICA

Permanecerá abierta inclusive durante la mayoría de los días feriados federales. Está abierta entre 7 am y 10 pm todos los días de la semana.



LUGAR PARA FIESTAS Y EVENTOS

No se rentara el Salón Mons. Wells Center hasta futuro anuncio.

INTENCION PARA UNA MISA

Por favor llame a la Oficina Parroquial al 301-422-8300 tan pronto como sea posible, antes del jueves para las intenciones de Misas. Si es una muerte reciente favor buscar al monitor para inscribir a su deudo.



ST. MARK THE EVANGELIST CATHOLIC CHURCH

MASS INTENTIONS / INTENCIONES DE LA MISA

Mon., January 3	Cristmas Weekday
8:00 am	Magdalene Bih (D), Richard Mulhare (D)
Tues., January 4	USA: Saint Elizabeth Ann Seton, Religious
8:00 am	Magdalene Bih (D) , Richard Mulhare (D)
12:00 am	Melany Gomez (L),
Wed., January 5	USA: Saint John Neumann, Bishop
8:00 am	Aileen Elliott Stark (D)
12:00 am	Magdalene Bih (D) Richard Mulhare (D)
Thurs., January 6	Cristmas Weekday
8:00 am	Jean Patterson (D), Rita Drass (D)
12:00 am	Magdalene Bih (D), Richard Mulhare (D)
Fri., December 7	Cristmas Weekday
8:00 am	Jean Patterson (D),
12:00 am	Magdalene Bih (D) , Richard Mulhare (D)
Sat., January 8	Cristmas Weekday
8:00 am	Magdalene Bih (D), Alice Anaghara (L)
4:30 am	Jenny Mulhare, Richard Mulhare, (D)
7:00 pm	Salvador Rivera (D),
Sun., January 9	Epiphany Of The Lord.
8:00 am	Maria Ana (L), Patrick Joseph Eguogwu Jr (L) Blessings for family Njoku (L)
10:00 am	Magdalene Bih (D) Jenny Mulhare, Richard Mulhare, (D) Dan Sheerin (D)
12:00 pm	Honorato Marca (D)
7:00 pm	Ana Julia Romero (L)

Lectors assigned for next Sunday: Team No. 3

The Sanctuary Light is dedicated to the memory of
Sra. Rita Emilia Campos



**PRAY FOR THE SICK IN OUR PARISH.
OREMOS POR LOS ENFERMOS EN NUESTRA PARROQUIA**

Judy Akemon, Ivars Bilmanis, Susana Noyce, Francis Horan, Dennys Leck , Hannah Teresa Thomas, John Hill, Edna Smith, Juan López, Francis Yeatman, Águeda López, Dianne Drass, John Lindsay, Joseph Pekny, Ned Symes , Elvis Suh, Jonathan Tom and Michael Liska .

Please call the rectory to let us know of anyone who should be added to or removed from the list. Unless otherwise informed, we may remove names after one month.

Favor déjenos saber de cualquier nombre que se debe agregar o quitar de la lista. Al menos que se nos informe algo diferente, después podremos remover los nombres.

**Please pray for the intentions
of the Holy Father Francis for January , 2022**

Intention for Evangelization — For true human fraternity
We pray for all those suffering from religious discrimination and persecution; may their own rights and dignity be recognized, which originate from being brothers and sisters in the human family.

**Por favor oremos por las intenciones
del Santo Padre Francisco para Enero del 2022**

Intención para la Evangelización – Educar para la fraternidad
Recemos para que todas las personas que sufren discriminación y persecución religiosa encuentren en las sociedades en las que viven el reconocimiento de sus derechos y la dignidad que proviene de ser hermanos y hermanas.

INTERESTED? WHO TO CALL

Altar Guild	Rebecca Duncan	301-422-8300
Altar Servers	José Argueta	240-688-6964
	Alejandra Argueta	240-688-6962
	Jose Antonio Velásquez	301-779-7493
Bereavement	Sandy Gundersen	301-277-3315
CENAES	Mario Gamboa *	202-607-3901
Choirs	Wendy Bonilla	240 551-7124
	Santos Cerón *	240-618-9948
Extraordinary Ministers		
Holy Communion	Carlos Dieguez *	240-507-0144
Familias Victoriosas	Elenilson Ayala *	301-213-9932
Food Pantry	Kathy Wootten	301 779-2763
	Doug Jones	301 852-3816
Health Ministry	Sharon Klees	301-422-7026
Lectors	Stanislaw Rzeznik	301-422-8300
	Manfredo y Ruth Granados*	240-375-4019
Legión de María	Gladis Martínez*	240-793-2238
Post Cana	Marie Barrett	301-779-3918
	Edda Osborne	301-277-8450
Prayer Group	Leke Taku	240-237-7203
	George Guschwan	301-502-8245
	Samuel Rosa *	240-705-3714
RCIA	Dcn. Curtis Turner	301-422-8300
	Dcn. Renato Molina *	301-434-6078
So Others May Eat	Shanna Stringfield	301-802-6402
Ushers	Louis Velis *	240-688-2676
Young Adults (JAC)	Alondra Saavedra *	240 413-4701
Youth Group (NOC)	Keisy Bonilla	240 633-0810

* – Spanish-speaking ministry

ADT-Monitored Home Security
Get 24-Hour Protection From a Name You Can Trust

- Burglary
- Flood Detection
- Fire Safety
- Carbon Monoxide



ADT Authorized Provider | SafeStreets

1-855-225-4251

GASCH'S
Funeral Home, P.A.
Family Owned and Operated

- Offering
- Traditional Funerals
 - Pet Creations
 - Life Celebrations
 - Caskets
 - Memorial Services
 - Vaults, Urns
 - Direct Cremations
 - Flowers
 - Markers/Monuments
 - Pre-Planning

4739 Baltimore Ave.
Hyattsville, MD 20781
301-927-6100 | www.Gaschs.com

Wood's Flowers and Gifts

Fresh Flowers For All Occasions
Daily Deliveries - Local And Worldwide
301-474-7000
www.woodsflowersandgifts.com
9223 Baltimore Ave., College Park



FREE
AD DESIGN

WITH PURCHASE
OF THIS SPACE

LPI CALL
800.477.4574

JOHN B. KINCAID, CPA
INCOME TAX, BUSINESS AND
PERSONAL ACCOUNTING
SERVICES

(301) 441-9300 Phone
10005 Rhode Island Avenue
College Park, MD 20740
CATHOLIC BUSINESS NETWORK

SUPPORT OUR
ADVERTISERS!



This
Space
is
Available

We've Missed You!
Welcome Back to Mass

Stay connected to our faith community no matter where you are
by signing up to get our bulletin delivered straight to your email!

www.ParishesOnline.com

**GROW YOUR
BUSINESS AND
SUPPORT YOUR
COMMUNITY**

Advertise Here!

LPI CONTACT US AT 800.477.4574

THIS SPACE IS
AVAILABLE

WE'RE HIRING

AD SALES EXECUTIVES

**BE YOURSELF. BRING YOUR PASSION.
WORK WITH PURPOSE.**

- Paid Training
- Some Travel
- Work-Life Balance
- Full-Time with Benefits
- Serve Your Community



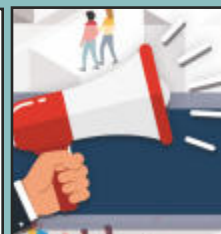
LPI Contact us at careers@4lpi.com
www.4lpi.com/careers

AVAILABLE FOR A LIMITED TIME!

ADVERTISE HERE NOW!

Contact **Servaas Verbiest** to place an ad today!
sverbiest@4LPi.com or (800) 477-4574 x6630

support our
ADVERTISERS



Cindy Velazquez-Chhim
 Se Habla Español
Keller Williams Preferred Properties
 (301) 974-7720
 (240) 737-5000
Serving the Maryland area




kw
 KELLERWILLIAMS.

Donald V. Borgwardt
 FUNERAL HOME, P.A.



4400 Powder Mill Rd.
 Beltsville, MD 20705
 301-937-1707
 www.borgwardtfuneralhome.com



ACTHEALS

If you are a healthcare professional or clergy interested in integrating Christian principles into your life and work, you may be interested in learning more about ACTheals (formerly The Association of Christian Therapists).

ACTheals.org or for more info about monthly meetings in the Mid-Atlantic area, Call George Guschwan 302-502-8245. Check out the International Conference in Jacksonville, Florida, October 2021 at actheals.org.

NAC Mechanical Services
 Building Efficiency and Sustainability

A Service Logic Company

PROUDLY SUPPORTING
 St. Mark's Parish



Connections and Surveillance Link LLC
"Linking your technology together the right way."

Structural Wiring
Surveillance Cameras
 Andres Romero | Owner & Parishioner
 301-455-4570
 se habla español www.csl-dmv.com

Proudly Serving St. Mark the Evangelist

Francis J. COLLINS
 Funeral Home, Inc.



500 University Blvd. West
 Silver Spring, MD 20901
 301-593-9500
 www.COLLINSFUNERALHOME.COM
A Family Tradition - Since 1939

NEVER MISS A BULLETIN !

Sign up to have our weekly parish bulletin emailed to you at www.parishesonline.com



This Space
 is Available

THIS SPACE IS AVAILABLE

A.A. ROOFING CO.
 301-736-8987 aarofingco@aol.com
 Prices too high? Give A.A. a try!
 Lic. #9360 Est. 1971

ROOFING

SHINGLES • METAL • SLATE • SLAG • RUBBER
 GUTTER REPAIR & REPLACEMENT
 ALUMINUM • COPPER • GALVANIZED

FREE ESTIMATES
\$100 OFF ANY NEW ROOF

GETS

Income Tax Preparation
 and Notary Public
MICHELLE A. GOETZINGER
By appointment only
Hyattsville / Chillum Area
301-559-6503

Area's ONLY Funeral Home Owned and Operated by the Rinaldi Family

Affordable Funeral & Cremation Packages
 Pre-payment Funeral Plans with Easy Terms
 Nationwide & International Shipping

A Trusted Name Since 1953



Se habla español
www.rinaldifuneralservice.com
301-585-4050
 Member of Knights of Columbus
 9241 Columbia Blvd., Silver Spring 20910
 1 Block West of Georgia Ave. off Seminary Rd.

LET US PLACE YOUR AD HERE.



When You Purchase a New Roof, Your Gutters are **FREE!**

ROOFING • SIDING • GUTTERS
 Wilfred Argueta | Owner
 Licensed & Insured MD-DC

CUSTOMHOMEEXTERIORLLC.COM
 Call For Your **FREE** Estimate: 240.565.8908

Please support our advertisers and mention you saw their ad here.



SAINT BERNADETTE
 A Pre-K - Grade 8 Catholic School

Tuesday, 12/14 // 3:30-5 p.m.

Please register at TinyUrl.com/SBS-Open-House-Registration
 Questions? Contact Erin 301-593-5611 efridley@saintbernadetteschool.org
 Proud to be part of the Silver Spring community for over 74 years. | 80 University Blvd, E. Silver Spring, MD | SaintBernadetteSchool.org

OPEN HOUSE